

IL PRANZO DEL MERCATO vi è proposto da...

BIAS boutiques Bellinzona
Via Teatro 1
091 8262461
pelletteria, calzature,
accessori, abbigliamento.



dal 1924



GEOX
RESPIRA



Antichi Sapori Tel. 091 829 05 05, Gorduno	Tartare di salmone fresco e avocado, cartoccio di mare marinato alla soia, contorno, dessert <i>Specialità fritto misto, grigliata di mare e paste fresche</i>	Fr. 30.—
Bar Indipendenza Tel. 076 245 37 34, P. Indipendenza 1	Risotto e porcini <i>Panino del mese: lardo, provola, melanzane trifolate e miele</i>	Fr. 20.—
Bar L'incontro Tel. 091 825 13 49, Bellinzona	Cazzöla	Fr. 25.—
Cantin dal Gatt Tel. 091 825 27 71, Bellinzona	Coniglio al forno con patate arrosto al rosmarino	Fr. 27.—
Casa del Popolo Tel. 091 825 29 21, Viale Stazione 31	Fegato di vitello alla veneta, servito con polenta	Fr. 27.—
Grottino Ticinese Tel. 091 826 39 64, V. Lavizzari 1	I pizzoccheri del Grottino	Fr. 22.—
Grotto dei Pacifici Tel. 091 825 67 57, Via alla Predella	Merluzzo con polenta e dessert	Fr. 25.—
Osteria Grotto del Nando Tel. 091 825 55 62, Carasso	Pizzoccheri e dessert	Fr. 20.—
Penalty, da Patrizia e Remo Tel. 091 825 99 96, Via Daro 6	Stinco di maiale al vino bianco con patate al rosmarino <i>Dal 29.01. all'11.02. partecipiamo alla rassegna della cazzöla – www.ristorantepenalty.ch o FB</i>	Fr. 28.—
Piazza Tel. 091 826 26 88, P. Governo	Roast beef al pepe verde con patate al forno e dessert <i>Tutte le sere chinoise a volontà</i>	Fr. 25.—
Ristorante Hotel Unione Tel. 091 825 55 77, Via Henri Guisan 1	Risotto al Merlot del Ticino mantecato al formaggio dell'Alpe Gorda e luganighetta Hamburger di barbabietole, cipolle caramellate, avocado e patate dolci	Fr. 24.— Fr. 28.—
Ristorante Internazionale Tel. 091 835 44 20, Viale Stazione 35	Pizzoccheri	Fr. 21.—
Ristorante La Taverna Tel. 091 223 00 10, Giubiasco	Pollo al cestello e dessert <i>Specialità dello Srilanka e rösti</i>	Fr. 22.—
Ristorante Stella Tel. 091 857 33 36, Giubiasco	Cocktail di gamberi, fritto misto e dessert	Fr. 25.—
Ristorante Zoccolino Tel. 091 290 82 41, Piazza Governo 5	Guancette di manzo brasate con pure di patate viola	Fr. 23.—
Romitaggio Tel. 091 825 36 92, M. Carasso	Crema di patate viola e polipo croccante, maccheroni al ragù di pescatrice, dessert Trancio di ombrina su letto di scarola e dessert	Fr. 18.— Fr. 20.—

Anno XLIX

LA



www.commercianti-bellinzona.ch

Settimanale edito dalla Società Commercianti di Bellinzona e dintorni

STADERA



N. 3
Mercato di sabato
27 gennaio 2024

Recupero dell'antico villaggio di Prada Il bellissimo progetto prosegue spedito

Prada era un villaggio abitato tutto l'anno fino alla prima metà del 1600 e costituiva assieme a Ravecchia un Comune facente parte del contado di Bellinzona. I suoi abitanti godevano degli stessi diritti di chi abitava entro le mura della città. Abitato già forse prima del 1200: la prima citazione del nome Prada la si trova in un documento del 1381 facente parte di un elenco dei beni del Comune di Bellinzona. Il 9 dicembre 1583 in occasione della visita di San Carlo Borromeo, a Prada furono censite 40 famiglie (160 – 200) persone: numero importante se si considera che Bellinzona nello stesso periodo contava da 1200 ai 1400 residenti. A partire dalla prima metà del 1600 il villaggio fu abbandonato per una serie di cause ancora sconosciute. Il progetto "Recupero e valorizzazione del nucleo medievale di Prada", promosso dalla Fon-

dazione Prada (costituitasi nel settembre 2016 per volere dei Patriziati di Ravecchia, Bellinzona, Carasso e Daro, della Città di Bellinzona, dell'Associazione Nümm da Prada e della Parrocchia di Ravecchia) con l'incondizionato sostegno di Confederazione, Cantone e Città di Bellinzona, si prefigge innanzi tutto di arrestare il decadimento di questa importante eredità storica bellinzonese e di valorizzare tutto il comparto con degli interventi conservativi che consistono nello scavo archeologico, il consolidamento delle strutture e l'allontanamento del materiale di crollo. Si prevede inoltre la ricostruzione di almeno uno stabile a scopo didattico e museale, la valorizzazione del comparto antistante la chiesa e lavori di migioria ai sentieri d'accesso. Tutti questi lavori vengono eseguiti con il coinvolgimento e l'accordo dell'Ufficio dei Beni Culturali

del Cantone Ticino. Nel Consiglio della Fondazione Prada ci sono: Alberto Marietta (presidente e rappresentante del Patriziato di Ravecchia), Carlo Chicherio (Bellinzona), Mauro Minotti (Carasso), Michele Masdonati (Daro), Aaron Pacciorini-Spassigga (Nümm da Prada), Pierluigi Piccaluga (Parrocchia di Ravecchia), Simone Gianini (Municipio di Bellinzona), Mattia Sormani (archeologo) e Stefano Anelli (storico). Noi de La Stadera possiamo aggiungere che è in corso una raccolta fondi necessaria per sostenere l'importantissimo progetto che è definito dagli addetti ai lavori un "unicum in tutto l'arco alpino". Le donazioni potranno andare a Fondazione Prada, Ravecchia, 6500 Bellinzona.

F.Z.

<p>Eredi Luigi Bassi Carpenteria in legno - Copertura tetti</p> <p>Via Fleming 9, CH - 6500 Bellinzona Telefono 091 826 37 71, Fax 091 826 37 32 erediluigibassi.sa@bluewin.ch</p>	<p>TIPOGRAFIA TORRIANI SA</p> <p>Via Pizzo di Claro 3 6500 Bellinzona Tel. 091 825 89 19 info@tipografia-torriani.ch www.tipografia-torriani.ch</p>	<p>...i nostri...</p> <p>"Record"</p> <p>consulenza, competenza e qualità</p>
---	--	--

Un patrizi al mercaa

di Silco

L'Epifania che i fèst la porta via!

Cum'è 'l sòlit ghé pasà Natàl, l'ùltim da l'ann e, per finì, l'Epifania e pö da fèst fin a Pasqua s'àn parlarà piü. Chi da nügn, in mèzz ai tribüléri che piü u mén a ghém tücc, a sém lasà ciapà la màn per tös fö un quai sfizi a cumincià dai disnà, dai scén, dai regài in famiglia, ai söci e ànca quaicòss per nügn, ch'ém mài cumprà d'ürant l'àn perché mia inscì necesàri ma che in quisti ucasiùn em büta via l'avarizia. A sà vium a ricéf l'àn nòf per tirà cunclüsiùn, cun sempru la sperànz da na incüntra a quaicòss da mèi. A pensi che l'àn pasà el pasarà a la stòria cum'è vùn da qui püsé brüt e sà re-gurarém per un pèzz! Basta pensà a la guèra in Ucraina, a quèla dal Medio Oriént, ai rebe-

lòtt in ogni pàrt del münd per reagì a chi che ghè ai guvèrn. Un elénco ch'èl finìs piü. Bástà scultà la ràdio e la televisiùn per réndàsàn cünt e tiràt giò el muràl. A pegiurà la sitüaziùn, in dal nòst picul, a ghém avüt l'aumént da tücc i prèzi: dai prudòt alimentàr a la benzina, a l'òli da riscaldamént, a l'elettricità e pö ammò (ma urmài l'è diventà na ricurénza) ai prémi di Càss Malati che i porta vià una bèla fèta da stipendi u pensiùn e per un gràn nümer da persòn l'è sémpru püsé difìcil fa quadrà i cünt. L'è na vita che a sa tirun adré stu probléma ma da sulüziùn s'àn tröva mia. Al màsim sa ga mét na quai pèza che però la riva mài a quarcia el böcc. Insòma em incumincià l'àn nòf cun tanti ròpp

vècc da mèt a pòst e tàn ti altri che i sa presentarà màn màn che nèm inànz. Sém tücc preocupà: da pàrt da la gént, ai asuciazìun, a la pulitica e quèst l'è un ségn da respunsabilità. Quaidügn i pudarà di che incumincià l'àn nòf cùn quisti pruspetif l'è mia èl màsim ma d'altra pàrt l'è sbaià fa parénza da niént. El sarés cum'è scuvà la pülvera sòt al tapé. Malgrado tüt a dévum mia perd la sperànz e la vöia da impegnàs, ogniün cui so pusibilità, perché l'è dumà cun la culaburaziùn da tücc che la ma permetarà da guardà inànz cun fidücia ma ànca cun sperànz. La sperànz che la ma fa di: "Bùn àn a tücc!".

→ Il dialetto

Ecco altre frasi offerte dal nostro caro amico di Minusio. Se piöveva fort i sa tirava sota a i sc-prügh. Per ripararsi dalle piogge si rifugiavano sotto dei cornicioni di sasso. Na volta i sc-pacava i piatt e pö ognün u nava par cünt so pars un po'. Incöö l'è tüt n'altra roba. I divorzia pö i sa sc-para. Una volta rompevano i piatti e

ognuno se ne andava per i propri fatti per un poco. Oggi è diverso: ci si divorzia e poi ci si ammazza. L'è sc-gnècaa via al sc-pecett da föra da l'auto. Ha strappato lo specchietto retrovisore esterno dell'auto. La sc-pantegava mia maa. Si concedeva con magnanimità. Che disc-lipa che gh'em vüü. Che sfortuna abbiamo avuto. Ocio a la padèla. Attento ai peri-

coli. Se l'è vèert al siit, allora rivi scia. Se il bar è aperto, allora ti raggiungo. Indoa nii? In dò te vè a galba? Dove andate? Dove vai a mangiare?

→ Assemblea a Ravecchia

Lunedì 29 gennaio alle ore 20 nella sala patriziale si svolgerà l'assemblea della Festa del Maggio di Ravecchia con questo ordine

Agenzia generale Bellinzona
Michele Masdonati

Piazza del Sole 5
6500 Bellinzona
T 091 601 01 01
bellinzona@mobiliare.ch
mobiliare.ch

Consulenti per il Bellinzonese:
Claudio Ostini, T 079 337 46 56
Gabriele Rigozzi, T 079 686 62 86
Marco Nobile, T 079 175 25 63
Daniele Bernardazzi, T 079 237 05 43

la Mobiliare

002255



Farmacie Pedroni

Airolo, Arbedo, Ascona, Bellinzona, Bodio, Camorino, Castione, Cugnasco, Faido, Locarno, Riazino, Roveredo, Sementina

ALLTHERM Pharma Suisse SA Bellinzona: Grossista Medicinali

Home Care TI-CURO: nutrizione clinica a domicilio
Alpersico SA – Farmacia San Gottardo, Bellinzona

Self-service di materiale infermieristico 24/24h
Farmacia San Gottardo, Bellinzona



del giorno: 1) dimissioni del comitato in carica 2) nomina nuovo comitato 3) organizzazione Festa del Maggio 2024 e 4) eventuali. Il promotore Pepi Bomio invita tutti coloro che sono interessati a mantenere questa tradizionale festa del quartiere di Ravecchia.

→ Delizie gastronomiche

In redazione è giunto il comunicato dello staff Berini del ristorante-hotel Unione. Ci dicono che per riscaldare queste fredde giornate invernali non c'è niente di meglio di una Fondue Chinoise con carne di manzo di fassona piemontese, dieci salse fatte in casa e ricco contorno. Poi dal 25 gennaio al 4 febbraio sono presenti alla Rassegna della Cazzöla. Per informazioni e prenotazioni 091 825 55 77.

→ Nota mesta

Ha suscitato molta mestizia in città la notizia della scomparsa a 78 anni di Dante Nardi. Aveva gestito per parecchi decenni la Macelleria-Salumeria di Via Caratti a Ravecchia. Un commercio poi costretto alla chiusura a causa dell'esonazione del riale Guasta.

Persona sempre attenta ai problemi della comunità era pure noto negli ambienti sportivi. Era un bocciafiolo di classe nelle file della Società Tre Castelli. Fra le sue vittorie più importanti ricordiamo la Coppa Svizzera di Friburgo nel 1981 vinta con Sergio Uboldi (+) Ilario Procaccini (+) e Giorgio Travella, il campionato ticinese a terna del 1990 con Michele Diniro e Alfredo Corbo e quello a coppie del 1994 assieme a Guido Morelli. Sentite condoglianze a tutti i suoi cari.

→ Monte Carasso

Dal 25 al 28 gennaio regnerà Re Piögiatt che ha preparato un ricchissimo carnevale nel capannone Al Convento. Momenti speciali per anziani e bambini, pranzi e cene, concerti, tombole, corteo mascherato al sabato pomeriggio e tanta musica con la presenza di guggen e orchestre.

→ Sonada Balossa

Dopo essere stata applaudita a Lumino la Sonada proseguirà il suo Tour oggi sabato al carnevale Nebiopoli di Chiasso.

→ Teatro Sociale

Il cartellone di questa settimana prevede giovedì e venerdì 25 e 26 gennaio lo spettacolo "L'onesto fantasma" mentre questa sera sabato andrà in scena Frà, San Francesco, la superstar del medioevo.

→ Pubblicità fotografica

Dal 12 al 14 aprile si terranno le elezioni comunali. Lo ricordiamo perché in questi giorni moltissimi candidati di vari Partiti, ci hanno chiesto il prezzo di una inserzione fotografica ne La Stadera. Il costo è di fr. 100.– per la foto formato passaporto e due righe di testo, per ogni edizione.

La Banca più antica del Ticino

Prodotti di risparmio
Soluzioni d'investimento
Gestione patrimoniale

Piazza Collegiata 3 I CH-6501 Bellinzona
Tel. +41 91 821 51 21 I Fax. +41 91 825 66 18
info@bancaria.ch I www.bancaria.ch



SOCIETÀ
BANCARIA
TICINESE

dal 1903